

2. Decembre 1858.

(Urmare.)

IV. Voivodatula serbicu cu Banatulu Timisiaanu

Amendoue cu guvernamentulu (s'eu locutiintia) in Timisióra. Organismulu administratiunei publice in tóte ramurile sale se póte vedé in foile legiloru provinciali din anii trecuti, si anume atatu din foile acestoru doue tieri de imperiu, catu si din cele ale tieriloru de sub I — III; ba o parte se póte vedé chiaru si din aceasta fóia din anii 1852, 1855.

Cetindu la loculul seu despre organismulu imperiului vomu intielege ca in administratiunea nóstra publica, sia de ori ce ramu, suntu trei grade cari se intindu ca pe nesce fire asfeliu, incatu poti trece dela gradulu de mai injosu la celu mai din susu, fara ca sa cadu earasi in josu la gradulu celu mai de aproape. Primulu gradu e peste poporu, dar e celu mai de aprópe de elu, precum preturele si officiele coordinate loro. Alu doilea gradu e gubernamentulu s'eu (in Bucovina) guberniulu tieriei si officiele coordinate lui. Alu treilea gradu suntu ministeriele si officiele coordinate loro.

Peste tóte aceste sta supremulu capu alu statului, care concentra in manile sale suverane tóte firele administratiunei publice.

Despre numirea suveranului putemu ceti in foile legiloru. Usulu observatu in ele cata sa se tiena de catra toti. Daca s'a acceptatu odata o numire in legi, care prin abusu era ingiosita, — sia securu fiacine ca legea nu se va mai întórce inde-reptu, ci supusii ei se voru incerca a sterge abususulu

ca nu cumva trudinduse a'lu sustienea, sa se trodi. éscu ca au comisú criminea de lesa maiestate din §. 63 alu codicelú penale, unde se dice: „Челъ че какъ реверинга къръ императоръхъ ш. ч. х., се оаче кълночъ де кримина, де леча маецрате ш. ч. х. Оаре celu че'си арóга с'eu da titule date odata domnitorului, nu calca reverintia cuvenita...? Niminea nu se póte escusa cu aceea, ca elu nu a cunoscutu legea. Prin aceasta nu vomu sa ne facemu denunciatori publici, ci vomu a feri de periclu pe cei ce voru voi sa auda. — —

Cine 'si aru cugeta ca rezultatulu legale tuturu acestoru vorbe e numai de cateva sire.

In §. 203 alu legei pentru organizarea interna a judetieloru (bul. imp. XXV Nr. 81 din a. 1853) se demanda officieloru a se numi intre sine (cele de acelasi gradu) si pe cele mai josu decatu ele cu „o n o r a t u“ ear' pe officiele superordinate cu „p r e a o n o r a t u.“ Prin analogia amu putea lua pentru tribunale si pentru prefecture numirea de „m u l t u o n o r a t u“ pentru ca aceste suntu mai mari in rangu decatu preturele (politice ori judecatoresci) inse fara ca tribunalele sa aiba foru asupra pretureloru judecatoresci.

„Ministeriele si officiele supreme se numescu de comunu cu „i n a l t u.“ Aceasta numire se da a uneori de privati si de officiele de josu si gubernamentului, bagu sama unde vedu ca elu e in unele casuri mai alesu politice fara de alu treilea gradu. Asia pe prefecture le numescu unii cu „p r e a o n o r a t u“ cu tóte ca in cele mai multe casuri suntu foru numai de autelnu gradu.

Privatiloru nu le impune legea ca cum sa tituleze pe officie. Loru li se lasa buna cuvenintia. Se privesce inse fórtu cu cchi bunu, daca se folo

mescu si ei de numiturele officiali: „onoratu, multu onoratu, prea onoratu,“ si „inaltu.“ De titulaturele officialiloru prin privati nu vorbesce legea, inse pedepseste pe celu ce calca buna cuvenintia, precum candu aru dice cineva (a-fara de poeti si retori) „mei gubernatore, mei prefepte“ etc. in locu de „domnule gubernatoriu“ séu eselentia ori serenitate) séu altu-mintrea dupa cum cere datina cea intieleapta.

. c. M.

Blasiu, 25 Febr. 1859.

ORATIUNE

la Trei-Santi,

compusa in, si pentru limba latina, de J. Antonelli.

Sierbitoriloru in cugetu curatu ai sacreloru crescine, Eroldiloru prea placuti ai cuventului dumnediescu, si tu cununa junimei studiöse, sperarea statului si a besericeii.

Domnulu de eterna memoria Gregoriu Maiorü, capu odinioara a besericeii noastre fece una fundatiune de 120 galbeni, ca dein procentulu acestora in totu anulu la serbatoarea Trei-Santi se se ajute trei teneri meseri dein institutulü acesta destensi intre celi alalti cu progresulu si moralitatea ci subtu conditiune, ca de catra acestia fiendu de facie junimea intréga, si una multime numerosa de cetatieni adapati in scientie, sa se rostésca in auditoriulu celu mare panegyrica in trei limbi. — Prein acesta solenitatea diliei de astadi si de altmentrea festive nu numai oredica la unu resultatu doritu, ci si pre noi urmasii ne face mai atenti de paginile istoriei besericesci, care tractédia despre viatia asestoru trei santi mari ai besericeii resaritene. — Cine au fostu ense acesti parenti? si prein ce medilöce ale vietiei meritara atata reverintia dein partea posteritatiei? ca si pre amentitulü capu alu besericeii noastre se aléga diua consantita numelü lorü, si se o faca asia dicundu festiva cu destengere? Paginele istoriei bisericesci arata de ajunsu; neci asi cugeta se imprumutu ceva dein acelea, de nu cumva asi presupune, ca cei mai multi pentru etatea in carea se afla n'au ajunsu inca pana acolo, ca se cunósca celu putinu princi-

palele semne destinctive ce le caracterisédia viatia. Intru aceia totusi fiendu ca cugetai, ca cu ocașu-nea aceasta se cercetezu unu altu obiectu, si inca cu totulu diversu; fia destulu a sci ca Basiliu marele si Gregoriu Nasianzenü, precum arata imprumutatele corespondentie, ce si astadi se potu vedea, au fostu contemporani, — caci Basiliu se fece archiepiscopu in 370 in Caesarea Capadociei, ér Gregoriu totu pe tempulu acesta fu coajutoriulu parentelü seu episcopului Nasiasenu si numai intr'unu tempu förte scurtu. Archiepiscopulu Constantinopoliei, — caruia ia urmatu Nectariu, ambiloru dupa aceea Nectarii a urmatu in scaunulu Constantinopolitanu S. Ioan Chrisostomu teuerulu, si pentru aceea fu mai contemporanu celoru da intai, de si n'a traitu cu ei in vre unu legamentu de amicitia. — Acesta dein urma precum celi doi de mai 'nainte avendu mai multi opuri traduse pre limba latina versiuni vechi catu si mai recente; si fiendu ca dein acestea ori care pricepatoriu ne interesatu alu limbei latine póte se se convenga despre spiritulu agerimea si patrunderea acestoru trei parenti, — facia cu cari calitati ale lorü, eu nu numai ca nu le preferediu pre öre carele, — ci si in alaturare cu eli numai pre förte pucini cutezu ai pune; si propusi se vorbescu de limba latina, si acesta cu atatu mai vertosu, caci intre obiectele ce se pertractédia aici, dupa cum cugetu, acésta nu sta chiaru in loculü dein urma.

Ear' pre tine junime repetitu te rogu ca se ma asculti cu anima si urechi partinitörie, si se nu me judeci pentru ca asi fi amblatu cam putinu la scöla Retoriloru.

Totu insulu carele numai nu e de totu strainu in republica literaria, póte sci, ca precum artile si in generalu töte scientiele; asia si limba latina, dein carea genulu omenescu 'si trase folöse förte pretioase, a avutu unu inceputu micu, si neinsemuatu, a crescutu prea incetu, a imbracatu forme destense, inainte de s'aru fi redicatu la gradulu acela unde o vedemu astadi figurandu pre terenulu vechiloru clasici; pentruca, dupa cum nimenea se mai indoiesce, ca s'a nascutu dein amesteculu limbei grecesci cu cele lalte limbi ale Italiei, si numai pre incatu s'a cultivatu dupa norma dialectului a-colicu, carele era in gura colonieleru pelasgice a-siediate in tienaturile riului Tibru. — Ci fiindu ca

in Latiu locuea mai multe popóra libere, cari in respectulu dialecteloru erau fórté destense, — dialectulu ce domnia in Roma numai dupa ce ea si castiga una predomnire preste cele lalte staturi se face mai comune, si 'si capeta órescare precumpnire. — Ci cata aseminare a fostu intre aceste dialecte pana acum inca nu s'a aretatu. Totusi se dice ca romanii mai de dincóce ar fi preceputu jocurile oscene, deunde singuru se vede ca ar fi fostu órecare aseminare. — Mergandu dara si noi pre urma acestei coniecturi dicemu ca limba latina e amestecata cu cea sabina, volsca si etrusca. Cu tempu inse dupa ce s'a estensu si maritu campulu scientieloru si alu eruditiunii, — mai alesu dupa ce Roma subjuga pre Grecia, si cetatienii romani incepura a conversa cu grecii adaptati in scientie, inse Roma se pleca cruditiunii grecesci, ce se vede dein forma cuventeloru grecite cu cari asia de desu se usioara scrietorii de pre tempulu acela E inse de a se insemna ca limba latina, carea numai pre incetu s'a cultivatu, si s'a adusu la acésta perfectiune, a fostu numai limba invetiatiilor, pentru ca poporul si retienura limba sa cea aspra, — si ca de aici s'a nascutu diferjntia între limba domnesteca séu urbana, si vulgare séu rustica. — Limba vulgare carea spre a se distinge de cea culta totudeauna se numi romana, cu estensiunea imperiului 'si castiga una periferia mai lata, pentru ca pre ea o vorbeau ostennii adunati dein natiuni multe si diverse, pre ea locuitorii provinciilor celoru mai departate ale imperiului. — Ci prein adoptiunea a mai multoru cuvente dein limbi diverse puse fundamentulu la limbi intre sene diferite p. e. la limba galica, carea scuturandu jugulu limbei latine astadi e cea mai erudita in Europa, — la limba italiana carea se forma dupa cum o vedemu astadi figurandu in mai multe scrieri cam in elulu alu 12lea si alu 13lea la limba noastra romana, carea prein ajutoriulu prea bunului Dumnedieu starnesce cu pasi gigantici, ca in respectulu eruditiunii sesi ajunga pre celelalte surori, — la limba ispanica, portugolica s. a.

Dupa ce dara se fece distinctiune precum veduramu între limba urbana si vulgare, de si la apararea celei de anatnie m'ar indemna cause multe si mari; totusi de nu cumva ar fi intratu in capetele unoru contemporani de ai nostri una parere

precupita, ca fara de nice una cauza se cugete ca ar fi de ase smulge, séu celu pucinu a se da uitariet; mai voliosu asi fi fostu ca se incetediu dela atata stórcere de sudori; cu atatu mai vertosu, caci in objectulu acesta au mai vorbitu unii barbati mari pre cari natura iodaruitu cu una agerime demente si cuoscintia cu multu mai estensa, decatu ca se fiu in stare de a me emula cu eli. (Va urma).

DETAIAPEA MAI DE APROAPE

a декърсзлѣ Адецериі Домнзлѣ Принципаторѣ

АЛЕКСАНДРѢ ІОАНЪ І КЪЗА.

Адецърлѣ декърцериі евениминтелорѣ днсетмнате трезве привѣтѣ ка о проприетате а исторіеі, пе каре декъі сѣтрацетѣ сѣбстратлѣ реалѣ алѣ лѣкърлѣ аша дѣпѣ кѣм с'а афлатѣ елѣ дн тѣмпѣ шѣ снацѣі, о деспоіетѣ де чеа че трезве еа сѣ фѣ де реалитате. Мареле Шилерѣ зиче: „Исторіа е жѣдецлѣ лѣтѣі,“ апоі ка жѣдецлѣ се пѣтѣ фѣ дрептѣ, катѣ сѣ се днтемеіезе пе тѣте днпрежѣрѣіе, че копкѣргѣ ла еманчѣлѣчѣіеа знѣі лѣкѣрѣ grandіооѣ, кѣм фѣ адецереа ачѣста.

Ачеле ле чѣтѣмѣ днтро кореспондѣнтѣ дѣн Бѣкѣрештѣ кѣ датѣ дѣн 23 Іан. 1859 д. е. — а кѣреі кѣпрѣнсѣ карактерістѣкѣ е зрѣшѣторѣлѣ:

Дн 23. Іанзаріе 1859, днпре 10 шѣ 11 ѣре, депѣтацѣі се дѣкѣ ла Адѣнаре. Знѣ баталіонѣ де оштѣре, окѣлѣ партеа деспре рѣзѣрѣтѣ а кѣрцеі Мітрополіеі. Порѣіе сѣптѣ днкісе шѣ пѣзѣіте кѣ сѣнтѣнелѣ де доробандѣ де аї поліцѣіе. Попорѣлѣ днчене а се адѣна пе шоселеле деалѣлѣ Мітрополіеі; воеште сѣ днпре, даѣ нѣ се дѣ воіе декѣтѣ ачелорѣ кѣ вѣлете. Профѣтѣндѣ де веніреа епѣскопѣлѣ де Бѣзѣлѣ. попорѣлѣ трече песте сѣнтѣнеле, шѣ порѣіе нѣ се шѣі днкѣдѣ шѣ кѣртеа Мітрополіеі есте тѣксѣтѣ де попорѣ. Семналѣлѣ се дѣ, шѣ днѣ алѣ баталіонѣ вѣне асѣпра Мітрополіеі



Добре ачотте, камера се дескиде, се четотте прочесалъ вервалъ; се гъоште авътътъ де принципиле хотържте дн шединга де іері. Камера атлечеа чере депъртареа домнълі Бръідріѡ, де ла Бізроѡ, ші ор інвітъ дн локкі де D. Фьдкоіалъ. Дісквзіцїлеа се дичене дін капътъ; дар' есте днтрерънтъ де стрігътеле попорълі де асаръ. Се триміте о депстаціне ка съ днтречеа черереа попорълі. Попорълъ днтреравъ: че каътъ оштіреа? ші чере депъртареа еі. Адзнареа інвітъ пе Слътаріалъ (кареле еоте ші дептатъ) ка съ деа ordінѡ оштіреі съ се депъртезе. Попорълъ аменіцъ съ пѣтрънтъ дн Адзнаре... зрете ші воіѡферърі днѡрікошате... воръ се снаргъ знеле клопотїдеі ші черъ съ трагъ клоптеле. Принципиле Дїмїтріе Гїка тълъ аспра тълъкрїморъ Гъвернълі; чере а се деклара камера пентръ лъареа пѣтерїморъ дін тълъ Кзїмъкътїсі, ші пентръ цїнереа вълїоръндъеле с'аѡ сігъранга адълреі, нїмаі еа съ іеа тълъкрї Спатарїалъ дъ ordінѡ, ші баталїонълъ, кареле дичепсе а днтра дн къртеа Мітрополї, се днтрече. Попорълъ зрълъ, Дептатълъ Іанкъ Брътіанъ, еоте інвітатъ съ іасъ ка съ постеаскъ пе попоръ, съ такъ. Воачеа ізвітъ де попоръ а Брътіанълї есте асклїтатъ. Дар' попорълъ еоте пемїшкатъ, пълъ ла ешїреа депстаціоръ. Нічї знъ екчасъ!... Камера аѡ рѣтаеѡ пе а дора зі се ковооце ші съ прочеаѡ ла аледереа комїсіцїней верїекїтоаре. Попорълъ съ рїснїщеѡ, шїе, нїче мерне пе ла касеа саде.

Ка тоатъ аспїрїтеа Гъвернълї, докїтарїї зъкенї, дн шїчі ноте, съ стрекърі шї вїнѡ дн каїталъ; се ворбеште къ аѡ съ віе де прїн тоате жѡдеоде, съ чеаръ де ла Адзнаре, ка съ адеагъ пе Голескъ Домнѡ, кяї деаѡ днтратъ дн інїтѡ, къ де пѡ се ва саде елѡ, църанї оръ съ амїпвъ рѡвї дн чїкоіморъ!

Пе ла ѡ оре сара, ка вр'о [дозъ нї де църанї днтръ пе барѡера Іонїтїнеї, адъвнндъ п'їнтре еї 28 дорѡанці. Ачешїа елѡсеръ цнїлї

аколо ка съ вігіезе съ нїмаї віе църанї. Църанї дн сърпрїнсеръ, ші черъ подеауса лоръ, пентръ малтрагареа че аѡ еѡкътъ кофрацилоръ лоръ дн зіа де 21 Іанъарїе. Агъпчеа днтръ адевъръ вре о 300 де църанї венеаѡ лїамїтїдї дн Бъкрештї. Дорѡанцітеа, дін ordінълъ Гъвернълї дн околї, ші днкізъндї дн зідърїле залханалеї, дн тълъгратъ неоменеште черъндъеле съ деа днскрїсѡ, къ Голескъ деаѡ трїмесъ рѡсцїнсѡ съ віе. Біедїї оаменї днсъ рѡѡсеръ де а да о шъртзрїе шїнціоасъ, сѡферїръ вѡтї ші скїнціарї, ші асѡалїк се днтоарсеръ акъта дн маї таре нѡшъръ, черъндъ сѡтїсѡачере.

Песте поанте тотъ орашълъ е дн шїшкаре. Попорълъ дн чете шарї се поартъ пе злїцъ. Патролеа се презмълъ, ші пѡ кѡтеазъ съ атаче пе нїменї. Ферестреле Каїмакамїлоръ сълтѡ вісїтате къ зрете... знъ цеметъ охрдъ рѡспъндеште гроаза дн тоате інїміле... Каїмакамїї се ретрагъ дн палатълъ домнєскѡ, знде сантїнелеле се дндоескѡ, ші солдаці прїмескѡ ordїне а днкрка армеле къ глоаце, ші а да ѡкѡ аспра попорълї, къндъ ар кѡтеза а кълка палатълъ... къ тоате ачесте нїчї знъ екчасъ, нїчї о деоръндъеалъ дін партеа попорълї... дар' чїде пѡте аревѡдеа че ѡ съ сіе а дѡза нї?

Бъкрештї, 24. Іанъарїе. Еатъ е а треїа зі шї попорълъ е тотъ дн пїчѡаре! Дампезеле, че попоръ есте попорълъ Ромънѡ! Къндъ се інспїръ де вре о ідеѡ, къндъ арѡ вре о вълъеалъ, зітъ тоате інтереселе прївате шї се кокасѡръ нїмаї пентръ трїшѡелъ каселї комъне.

Аетъ поанте пе къндъ попорълъ се пѡрта пе злїце еаръ депстації се адзнаѡ къндъ кола, къндъ дїнѡле дн ковоїамїшъларї с'аѡ рѡспнїтѡ ворба къ маїорїтатеа реакціонаръ, пе а дѡза зі авеа съ прѡкламе Домнѡ пе Вібескъ, съ а рѡстезе шї кїаръ съ зігїтъ пе депстації партїтълї лїбералъ, ші съ пѡе тълъа пе Гъвернѡ.

(Ва зрїма.)

КЪВЪНТЪЛЪ Д-ЛЪИ Б. БОЕРЕСКУ,

Директоръ на школаро, да нѣмеле Ефоріеи на корпълаи професоралъ *) да Бъкрешти.

Мъриа Та!

Leibnitz a zicǎ: „Дъ-ми да тѣлѣ едѣкацизнеа, ми воиѣ скѣмѣа фаца лѣмеи.“

Корпълаи професоралъ алѣ Ротъниѣи зиче Мъриеи Тале: „Ешти алесъла Ротъниорѣ; аи да тѣлѣ едѣкацизнеа лорѣ; рецелереазъ моравзрѣле лорѣ; фъле а ли се кълѣва спирѣталъ ми инама; дерѣмъ корѣцизнеа, ми фъ сѣ домнеаскъ вирѣтеа ми штиица.“

Алѣ доаръ пѣлѣ акъм на амѣ авѣтѣ школе, ми зпѣ системѣ де едѣкацизне? Да, Мъриа Та; ачестеа алѣ есѣотатѣ, граѣие инѣиативѣи датъ де пемзрѣторѣлѣ Лазърѣ. Алѣ инѣтрѣкѣцизнеа, ка ми тоате челе далте инѣтрѣкѣцизни але поастре, а фостѣ сѣпъсе ла тоате перѣзѣраѣиале ми инѣчертѣзѣдинѣле политѣче.

Акъм, авемѣ дозе ѣимпъазѣрѣ, зпѣлѣ марѣ да Бъкрешти ми зпѣ алѣлѣ миѣкъ да Краѣова. Дар' че сѣпѣтѣ асте дозе ѣимпъазѣрѣ деѣтинате а ресѣпѣнди кѣпошѣинѣеле епѣклопѣдѣче ми а препара жѣнѣмеа пентрѣ шѣзѣиеле сѣперѣоаре, да компъраѣие кз попълаѣцизнеа орашелорѣ поастре? Да Краѣова авѣа 60 де елевѣ, ми да Бъкрешти, знде се алѣлѣ песте 150 де ми оѣлѣте, авѣа 380 елевѣ се дѣшѣзѣртѣшескъ де дѣвѣзѣзѣтрѣле ѣимпъазѣле. Кз тоате астеа дѣвѣзѣзѣтра есте граѣисѣ, дар' пѣмерѣлѣ елевѣлорѣ преа миѣкъ. Ачестеа провѣне дѣн пѣѣина дѣкорѣжѣиаре че алѣ авѣтѣ ла поѣ лѣмина, дѣн пѣѣина ресѣлатъ ми консѣдераре че а авѣтѣ капѣачѣтатеа.

Ка дѣвѣзѣзѣтрѣ сѣперѣоаре спецѣиале авемѣ апексате не лѣгъ колевѣиѣ, о факѣлате де

*) Фѣиндѣ кз ачестѣ кѣзѣнтѣ ѣинѣтѣ кѣтрѣ домпълѣ Алексѣндрѣ Иоѣнѣ Къса I, кѣпрѣнде стареа ресѣпѣнтъ а кълѣзѣрѣи ми а дѣвѣзѣзѣмѣнтѣлѣ да Цара ромънеаскъ, алѣ репродъзѣчетѣ ми аѣи дѣн „Nаѣионалѣ.“ Р.

дрѣпѣтѣ ми зпѣ кѣрѣсѣ де инѣперѣлѣ ѣивѣлѣ. Чѣа д'инѣжѣлѣ, компъсѣ пѣмаѣ де ѣивѣлѣ кѣрѣзѣрѣ, есте инѣкомплекѣтѣ; чѣа де алѣ доѣлеа, катъ сѣ се реформѣзе. Дар' ми зпа ми алѣта сѣпѣтѣ пѣѣинѣ фреквентате де елевѣ. Към ми алесѣ факѣлататеа де дрѣпѣтѣ ар пѣтеа фѣ фреквентатъ, да лѣпѣа зпѣи лѣѣи де адѣмѣсѣвѣлѣтате да фолѣкѣѣцизѣле пѣвѣлѣче?

Пе лѣгъ ачестеа, се ми алѣ школъ де агрѣкѣлѣзѣтрѣ ми о школъ де индѣстриѣ, амѣпдозе фоарте трѣвѣзѣнѣѣоасе ѣереѣ поастре, алѣ амѣпдозе авѣа авѣндѣ зпѣ дѣчѣпѣтѣ пентрѣ скопълѣ че 'ми пропъзѣ.

Катъ алѣсѣ оѣ арѣтѣмѣ Марѣеи Тале, кз есте авѣа зпѣ анѣ де кѣндѣ се зѣдѣште о Академѣе, алѣ кѣрѣи скопѣ спецѣиалѣ ва фѣ де а ресѣпѣнди да пѣѣицѣнеа поастрѣ тоате дѣвѣзѣзѣтрѣле сѣперѣоаре. Кз жѣнѣи че стѣзѣиѣазъ да стрѣзѣнѣзѣтате, ми кз алѣѣи че воиѣ мѣи дѣндемна ла асѣменеа шѣзѣди, крѣдеѣтѣ песте пѣѣинѣ а формѣа ми зпѣ корпѣ професоралѣ, деѣтѣлѣ де сѣванѣтѣ, спре а окъпа катѣдрѣле зпѣ асѣменеа Академѣи.

Дѣвѣзѣзѣтрѣле елементарѣи сѣпѣтѣ ачелеа карѣ ресѣпѣндескѣ лѣмина да попорѣ, ми алесѣ да класеле комѣрѣѣиале ми индѣстриѣале. Фѣе карѣ жѣдеѣ арѣ кѣте о школъ прѣмарѣ, компъсѣ дѣн пѣтрѣ класе; Каѣитала посѣдѣ ѣивѣлѣ. Нѣмерѣлѣ елевѣлорѣ че фреквентеазъ ачесте школе, есте песте 3500, пѣмерѣ миѣкъ, да компъраѣие кз попълаѣѣи орашелорѣ поастре. Ми аѣи систѣма де едѣкацизне, де дѣнтрѣѣиере ми де ревѣзѣѣѣре а ачесторѣ школе ресѣпѣнтъ ми шѣлѣте деѣфекте.

Дѣн ѣѣиѣе школеле комъпъале, баса тѣзѣрорѣ чѣлорѣ далте, адѣкъ карѣ ресѣпѣндескѣ чѣле ми елементарѣ кѣпошѣинѣе пѣлѣ да колѣва сѣракѣлѣи, алѣ фостѣ сѣпъсе ла чѣле ми алѣ трѣсте дѣнтрѣзѣмѣперѣ ми инѣчертѣзѣдинѣ. Нѣмерѣлѣ лорѣ актѣлѣ да фѣинѣѣ есте де 1,292, ми алѣ рѣмѣиндѣ

а се дръпна днкъ 748, спре а се нгтеа комплекта нгтерзлѣ де 150 нкѡле пентрѣ фие-каре жѣдедѣ, прѣкзт с'а проиктатѣ. Ачесте шкоале, редескисе де доі ані, дзпе о днкідере де позъ ані, даѣ лзміна ла 22,940 де фїл де де сътенї. Соартеа дѣранзлї фїндѣ днзвнзть-дїтѣ, есїстїнда днзвдѣторїалї сътеанѣ фїндѣ асїгзратѣ шї остопеала лї фїндѣ маї вїне респлзтїтѣ, есте де оператѣ кѣ дн пзцінѣ тїмпнѣ атѣтѣ шкоалеле кѣтѣ шї нгтерзлѣ шкѡларї-лорѣ сътенї се ворѣ днзвнзці дн о нзлѣтѣ маї нїаре пропорціоне.

Кѣтѣ деспре челѣ лалѣ сексѣ, ачела каре кѣ лантелѣ лї не дѣ челе д'їнтзїк поцінї дѣ лзмінѣ шї терзлѣ, аре преа пзціне шїжлоаче де а се нїотрї. Аларѣ де кѣтева шкоале пз-влїче шї прївате, респндїте дн кѣтева ораше, челе лалѣ ораше, прѣкзт шї тоате оателе. нѣ аѣ нїчї о шкоалѣ дн каре фетеле сѣ поатѣ дозвнї чѣва кзшошїнѣ елементаре. Аша, не кнїдѣ нгтерзлѣ елевлорѣ гзїедї, дн тоате шкѡалеле дѣреї, пзвлїче шї прївате, есте де песте 31,000, нгтерзлѣ фетелорѣ, дн пз-цінеле шкоале пзвлїче шї прївате есте азїа де 1000.

Ачѣаста есте, Мзрїа Та, дн преа пзціне кзвнїте, старѣа нїстрзкцінеї поастрѣ.

Корнзлѣ професоралѣ крѣде кѣ чѣа маї влзтѣ фелїчїтарѣ че шї поате фаче де взна со-сіре днтрѣ пої, есте ачѣѣа да ацї арета сїнчерѣ кѣтѣ се аелѣ нїстрзкцінеа поастрѣ шї че лї-сѣаре.

Пе нїтѣ медїкѣ конслѣтѣ чїнева спре а шї аѣла лезнїлѣ боалѣ салѣ. Де ла нїтѣ Домнѣ ізвїторїѣ де лзмінѣ катѣ сѣ кѣзтѣнѣ шїж-лоачеле де а фаче сѣ прїшїтеаскѣ днзв-дѣтѣра. —

Корнзлѣ професоралѣ крѣде кѣ Тѣ ешїтї а-челѣ Домнѣ, шї кѣ прѣкзт-вѣї аѣѣа амбїдї-знеа де а арїдїка дѣара ла нгзрїтеа дрѣнтзрї-

лорѣ еї стрѣмошїтї, тотѣ асѣфелѣ катѣ сѣ о арїдїчї ла нгзрїтеа лзмінѣ шї а шїтїнѣдѣ фзрѣ де каре чѣа лалѣ нгзрїтеа есте фзрѣ аѣ-верата нгтере. —

Трѣшїте дар' Мзрїа Та, пентрѣ корнзлѣ професоралѣ, пентрѣ жнпїнеа ромнѣнѣ! Трѣшїте пентра тоатѣ Ромнїнеа!

ГРЖѢЛѢ, ВІНѢЛѢ ШІ МІРѢЛѢ.

Колїндѣ релїціѡсѣ *)

Дзмпнезѣлѣ днзвла,
Домнзлї Домне!
Салїдїї-лѣ днтрѣва:
Гржѣлѣ челѣ кзратѣ,
Внзлѣ стрзкзратѣ
Мїрзлѣ гѣлѣ сѣжнїтѣ, —
Че сзлїтѣ не пзжнїтѣ,
Дн че сзлїтѣ фзкзте
Де-сѣ аша пзкзте?

Вої преа вїне сцїдї,
Шї че маї воїдї?
Вїне; фѡарте вїне,
Кѣчї аѣтѣ фостѣ кѣ мїне!
Кѣ пої амѣ їешїтѣ,
Ла кѣтнїлѣ пзрѣсїтѣ,
Сѣсѣ ла Рѣсалїтѣ
Ка сѣ маї прївїтѣ,
Гржне фзрѣ спїкзрї,
Шї Вїї фзрѣ внзрї,
Шї флорї фзрѣ мїрзрї, —
Ної не-амѣ датѣ дн каѣ
Ла фзлїтѣнѣ 'н вазѣ,
Рече вжнїтѣшорѣ,
Лалїнѣ гзлвнїорѣ.

Сѣлѣ фзрнзѣ нгзрнзѣ,
Ла днзврѣ ротзндѣ.
Вої в'аѣтѣ адѣпатѣ,
Еѣ амѣ днзѣтошатѣ, —
Вої в'аѣтѣ шї кзлкатѣ,
Еѣ амѣ костодїатѣ.

*) Прѣзкратѣ дзлѣ 3 есѣтїларѣ дн Алѣа Ізлїа, шї дн Клзжѣ.

— Къни де еврей,
 Мъниомі ка ши леї,
 Ащ ши аззітѣ,
 Да пої ащ венітѣ.
 Вої тоці аці скъпатѣ
 Дар' ещ м'амѣ лъсатѣ,
 Съ пацѣ пентрѣ врі
 Ши търта де ої, —
 Ши еї тѣ легарѣ,
 Ши прінсѣ тѣ пѣргарѣ,
 Пѣрѣ ла Пілатѣ,
 Ши каса де сѣатѣ. —

Ледеа мї-о сизнеа,
 Дін леде іешіа,
 Съ фїѣ рѣстїгнїтѣ
 Ши вѣжокорїтѣ,
 Пе крѣче де врадѣ,
 Пе кѣтѣ вреа Пілатѣ.

Апої тѣ пѣцїдеа,
 Таре тѣ стрїцїдеа,
 Карнеа жосѣ кѣдеа, —
 Пе знде піка,
 Грѣѣ ввнѣ се фѣчеа !

Кѣ кѣїс де одѣлѣ,
 Дѣндѣ кѣ маїс де фѣрѣ,
 Дн тѣнї дн пічоаре
 Фѣкѣрѣ вѣтоаре.
 Кѣїе се вѣтеа,
 Съпѣде кѣрѣеа,
 Пе знде піка,
 Віѣѣ ввнѣ се фѣчеа.


Ши спїѣ адѣпа
 Ши тѣ пѣкѣзпа, —
 Таре тѣ пѣпѣцеа,
 Сѣдоареа кѣрѣеа,
 Пе знде піка,
 Мірѣрі днѣлореа.

Ат. М. Мариенескѣ.

Андрептаре Дн колїнда пѣрїкатѣ дн Нр. Фѣїеї
 5, колона а 2, дѣпѣ серїа 32; Норѣ 'ці ва фї цїе, ада-
 цїе верѣкрїле ачѣстеа :

Бѣдарїзлѣ дн Вадѣ
 Міе 'мі е фѣргатѣ,
 Кѣ 'ї амѣ арѣгатѣ
 Наломѣ фсрѣкатѣ
 Ламѣ амѣзпїгатѣ,
 Дар' вїѣ л'амѣ іерѣгатѣ
 Портарїзлѣ дн пѣртѣ ш. ч. л.

БИБЛОГРАФИЕ.

 Баладеле кѣлесе ши коресе де Д.
 Ат. М. Мариенескѣ, ащ ешїтѣ де сѣптѣ тїнарїѣ
 де вро кѣтева сѣптѣмѣнї ши се афлѣ де вѣн-
 заре дн Брашовѣ ла лїбрерїзлѣ Віл. Немет кѣ
 1 фл. ши 15 кр. в. а., ши дн Пешта ла зело-
 сѣлѣ едїторѣ. Едїція е елегантѣ, кѣ літере стрѣ-
 бѣле, дн 144 де пацїне. Ачестѣ одорѣ нацїо-
 налѣ мерїтѣ а фї дѣтѣрѣдошатѣ кѣ тѣлѣтѣ кѣдѣрѣ,
 кѣчї елѣ кѣпрїнде зпѣ сѣвенїрѣ скѣтнїѣ де цѣпї-
 злѣ поетїкѣ че'лѣ посѣде попорѣлѣ ромѣнїѣ, ши
 каре се стрѣведе дн поесїїле консервате дн
 сїпѣлѣ лѣї дїнтре — каре сѣтѣ алаеаѣ се кѣ-
 прїнде дн томѣлѣ ешїтѣ. Съ днкрѣрѣжѣтѣ дн-
 трепрїндерїле повїле ши отѣрѣжте кѣ тоцїї, кѣчї
 алѣелїѣ пої вомѣ рѣтѣнеа тотѣ кѣт ши знде
 амѣ фостѣ. —

Дн Вѣкѣрѣштї а ешїтѣ де сѣптѣ
 тїнарїѣ „Еспїкареа Конвенцїзїнеї“ рѣлатївѣ ла
 органисарѣа прїнцїпѣтелорѣ зрѣмѣтѣ де текстѣлѣ
 конвенцїзїнеї ши протокѣлеле конферїнцїелорѣ
 дн Парїсѣ. Се афлѣ де вѣнзарѣ ла редакцїя-
 неа „Нацїоналїзлѣ ши ла лїбрарїеле DD. Г. Іо-
 анїд ши Данїїлонїзлѣ. Прецїзлѣ дої сѣапцїї.